



**Broj: 02-50-1-16-17/08  
Sarajevo: 15.5. i 17.6.2008.**

**ZAPISNIK  
17. sjednice Doma naroda  
Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine,  
održane 15. 5. i 17. 6. 2008. godine**

Sjednica je započela u 14.15 sati.

Sjednicom je predsjedao Mladen Ivanić, prvi zamjenik predsjedatelja Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH.

Na 17. sjednici bilo je nazočno 13 izaslanika.

Izaslanici Sulejman Tihic i Hilmo Neimarlija opravdali su odsutnost.

Osim izaslanika, na sjednici Doma naroda bili su predstavnici Vijeća ministara BiH, međunarodnih organizacija i sredstava javnog priopćavanja.

Nakon rasprave u kojoj su sudjelovali: Ilija Filipović, Hazim Rančić, Mladen Ivanić, Alma Čolo, Rudo Vidović, Ivo Miro Jović, Branko Zrno, Adem Ibrahimpašić, Božo Rajić i Slobodan Šaraba, Dom naroda je većinom glasova usvojio sljedeći izmijenjeni

**D N E V N I R E D**

1. Odgovori na izaslanička pitanja i izaslanička pitanja;
2. Usvajanje Zapisnika 16. sjednice Doma naroda;
3. Prijedlog zaključaka izaslanika u Domu naroda PSBiH razmatranih na 8. zajedničkoj sjednici Doma naroda i Zastupničkog doma PSBiH a u vezi s Poslovanjem Javnog RTV servisa Bosne i Hercegovine i mjerama za prevladavanje stanja utvrđenog revizorskim izvješćima o finansijskom poslovanju Javnog RTV servisa BiH za 2005. i 2006. godinu;
4. Prijedlog zakona o Fiskalnom vijeću Bosne i Hercegovine (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
5. Prijedlog okvirnog zakona o zaštiti i spašavanju ljudi i materijalnih dobara od prirodnih ili drugih nesreća u Bosni i Hercegovini (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
6. Prijedlog zakona o poljoprivredi, prehrani i ruralnom razvoju Bosne i Hercegovine (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
7. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o polaganju pravosudnog ispita u Bosni i Hercegovini (prvo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
8. Prijedlog zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (prvo čitanje) – predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
9. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o policijskim službenicima Bosne i Hercegovine (prvo čitanje) – predlagatelj: Vijeće ministara BiH;
10. Informacija o stanju sigurnosti u Bosni i Hercegovini u 2007. godini;
11. Informacija o radu Tužiteljstva Bosne i Hercegovine za 2007. godinu;

12. Izvješće o radu Pravobraniteljstva Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine;
13. Izvješće o zaštiti osobnih podataka u Bosni i Hercegovini i o radu Povjerenstva za zaštitu podataka za 2007. godinu;
14. Izvješće o radu Ureda za razmatranje žalbi u 2007. godini;
15. Izvješće o radu i financijsko izvješće Agencije za poštanski promet Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine;
16. Izvješće o radu Upravnog odbora Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine;
17. Godišnje izvješće Centralne banke Bosne i Hercegovine za 2007. godinu;
18. Financijsko izvješće Centralne banke Bosne i Hercegovine za 2007. godinu;
19. Razmatranje Programa mjera za primjenu Sporazuma CEFTA;
20. Razmatranje izvješća o radu povjerenstava Doma naroda za 2007. godinu:
  - a. Povjerenstva za financije i proračun,
  - b. Ustavno-pravnog povjerenstva,
  - c. Povjerenstva za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, promet i veze;
21. Davanje suglasnosti za ratificiranje Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske investicijske banke kojim se reguliraju aktivnosti Europske investicijske banke u Bosni i Hercegovini;
22. Davanje suglasnosti za ratificiranje Sporazuma o suradnji u području obrane između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Grčke Republike;
23. Davanje suglasnosti za ratificiranje Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Bank Austria Creditanstalt AG – Projekt rekonstrukcije i proširenja vodovodnog sustava u općini Posušje;
24. Davanje suglasnosti za ratificiranje Ugovora o zajmu – Reorganizacija projekta obnove elektroenergetskog sustava – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
25. Davanje suglasnosti za ratificiranje Ugovora o Amandmanu – kojim se izmjenjuje i dopunjuje Ugovor o zajmu od 2. studenog 2000. amandmanima od 5. prosinca 2001. i 23. veljače 2004. – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
26. Davanje suglasnosti za ratificiranje Konvencije o pristupu informacijama, sudjelovanju javnosti u odlučivanju i pristupu pravdi u okolišnim pitanjima;
27. Davanje suglasnosti za ratificiranje Fakultativnog protokola uz Konvenciju protiv mučenja i drugih okrutnih, neljudskih ili ponižavajućih postupaka ili kažnjavanja.

#### **Ad-1. Odgovori na izaslanička pitanja i izaslanička pitanja**

Odgovore na izaslanička pitanja dobili su: Dušanka Majkić (na pitanje postavljeno na 12. sjednici), Zoran Koprivica (na pitanje postavljeno na 14. sjednici), Sulejman Tihić (na pitanje postavljeno na 15. sjednici), Ivo Miro Jović (na pitanje postavljeno na 15. sjednici), Slobodan Šaraba (na pitanje postavljeno na 14. sjednici) i Adem Ibrahimpašić (na pitanje postavljeno na prvoj posebnoj sjednici obaju domova).

Izaslanici Dušanka Majkić, Zoran Koprivica i Slobodan Šaraba bili su zadovoljni dobivenim odgovorima.

Izaslanik Ivo Miro Jović nije bio zadovoljan dobivenim odgovorom, kao i izaslanik Adem Ibrahimpašić te je tražio zapisnički konstatirati da nema političke volje za izmjenu Zakona o trošarinama, što bi dovelo do zaštite domaće proizvodnje.

**Izaslanica Dušanka Majkić** postavila je sljedeće pitanje Direkciji za europske integracije Bosne i Hercegovine:

„Poznato je da preuzimanje *acquis communautaire*, odnosno usklađivanje zakonodavstva s njegovim odredbama, predstavlja najkompleksniji i najdugotrajniji posao u cjelokupnom procesu europskih integracija, u kojem sudjeluju gotovo sve institucije jedne zemlje. Posebna uloga u procesu usklađivanja pravnog sustava BiH s odredbama komunitarnog prava pripada Parlamentarnoj skupštini BiH. Da bi se postigli najoptimalniji rezultati, smatram nužnim ostvariti visok stupanj koordinacije kroz stalnu suradnju između odgovarajućih parlamentarnih povjerenstava i Direkcije za europske integracije.“

- Pitanje glasi:

“Što je do sada učinjeno na izradi mehanizama i procedura za uspostavu koordinacije stalne suradnje između odgovarajućih parlamentarnih povjerenstava obaju domova Parlamentarne skupštine BiH i Direkcije za europske integracije vezano uz usklađivanje zakonodavstva BiH s *acquis communautaireom*?”

**Izaslanik Branko Zrno** postavio je sljedeće pitanje Vijeću ministara - Ministarstvu civilnih poslova BiH:

„Zašto se, uporno, u diplomatsku putovnicu unosi viza čije je važenje šest mjeseci? Je li riječ o propisu, odluci, zakonskoj odredbi ili prihvaćenoj praksi MVP-a. Da li se, ako je riječ o odluci, zakonskoj odredbi ili prihvaćenoj praksi, postupak odnosi na sve službene putovnice ili na samo neke?”

Ovakva praksa otežava, ponekad onemogućuje, dobivanje vize drugih zemlja na razdoblje od šest mjeseci. Nelogično je i, u najmanju ruku, neprimjereno na ovakav način omalovažavati i službeni dokument i nositelja toga dokumenta.“

**Izaslanik Rudo Vidović** postavio je sljedeće pitanje Vijeću ministara BiH:

„Poznato je da će se uskoro biti potpisan Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju s Europskom unijom, te da će od toga trenutka početi intenzivnije aktivnosti i ispunjavanje uvjeta pod kojima država kandidatkinja pristupa Europskoj uniji, a koji se, između ostaloga, odnose na obvezu preuzimanja cijele pravne stečevine Europske unije.“

Isto tako su poznata iskustva zemalja koje već imaju status kandidata (a posjet našeg Zajedničkog povjerenstva za europske integracije Saboru Republike Hrvatske to potvrđuje), koja govore da se elementi pravne stečevine Europske unije (podjeljene u desetine poglavlja) ogledaju kroz :

- primarno zakonodavstvo – osnivački ugovori
- sekundarno zakonodavstvo – uredbe, direktive, odluke, preporuke i mišljenja
- druge izvori prava – presude suda EZ-a, opća načela prava, međunarodni ugovori
- ostale akti – rezolucije, izjave, preporuke, smjernice, zajedničke akcije, zajednička stajališta itd.

Kako bi svi ti poslovi bili obavljani u predviđenim rokovima, iskustva govore da je nužno angažirati veliki broj stručnjaka koji poznaju europsko zakonodavstvo i koji su školovani u Europskoj uniji.

- Pitanje glasi :

Da li se za tu potrebu planira školovanje naših kadrova u Europskoj uniji i jesu li eventualno osigurana novčana sredstva za njihovo stipendiranje?“

**Izaslanik Slobodan Šaraba** postavio je sljedeće pitanje Uredu visokog predstavnika u BiH:

„Što namjerava učiniti visoki predstavnik u BiH u vezi sa smijenjenim osobama (koje su smijenjene odlukom ranijih visokih predstavnika), budući da su im uskraćena temeljna ljudska i građanska prava (pravo na rad) i da su tako postali građani drugoga reda?“

**Izaslanik Drago Ljubičić** postavio je sljedeće pitanje Vijeću ministara BiH:

„Koja je nacionalna struktura zaposlenih u Direkciji za ekonomsko planiranje. Posebno iskazati nacionalnu strukturu vodećih na razini Direkcije, na razini sektora, na razini odsjeka i posebno ostalih uposlenika?“

#### **Ad-2. Usvajanje Zapisnika 16. sjednice Doma naroda**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Zapisnik 16. sjednice Doma naroda.

#### **Ad-3. Prijedlog zaključaka izaslanika u Domu naroda PSBiH razmatranih na 8. zajedničkoj sjednici Doma naroda i Zastupničkog doma PSBiH a u vezi s poslovanjem Javnog RTV servisa Bosne i Hercegovine i mjerama za prevladavanje stanja utvrđenog revizorskim izvješćima o finansijskom poslovanju Javnog RTV servisa BiH za 2005. i 2006. godinu**

U raspravi o ovoj točki dnevnog reda sudjelovali su: Hazim Rančić, Alma Čolo, Ilija Filipović, Dušanka Majkić, Adem Ibrahimpašić, Božo Rajić, Ivo Miro Jović, Mladen Ivanić, Branko Zrno, Zoran Koprivica i Rudo Vidović.

Izaslanik Hazim Rančić kazao je da je Kolegij Doma naroda, suprotno stajalištu Kluba izaslanika bošnjačkog naroda i suprotno Poslovniku Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, spornu točku 3. dnevnoga reda uvrstio u dnevni red sjednice Doma.

Također, smatra da je Kolegij Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, protivno zaključku s 8. zajedničke sjednice, onemogućio nadležnom povjerenstvu razmatranje svih predloženih zaključaka na zajedničkoj sjednici, te time onemogućio i povjerenstvo i izaslanike da ravnopravno odlučuju o svim predloženim zaključcima s 8. zajedničke sjednice obaju doma Parlamentarne skupštine BiH.

Prema mišljenju Kluba izaslanika bošnjačkoga naroda, prvi zamjenik predsjedatelja Doma naroda krši odredbe Poslovnika Doma naroda tako što omogućuje da se izvan utvrđenog dnevnog reda odlučuje o novom zaključku, koji je podnio izaslanik Ilija Filipović pod brojem: 02-50-1-16-17/08 od 15. 5. 2008. Navedeni zaključak razlikuje se od zaključka istoga izaslanika pod brojem 01,02-50-1-18-8/08 od 23. 4. 2008. Prema mišljenju Kluba izaslanika bošnjačkoga naroda, ovakve izmjene nisu dopuštene niti su ispoštovane ostale proceduralne faze predviđene Poslovníkom Doma naroda.

Hazim Rančić je, u ime Kluba izaslanika bošnjačkog naroda, kazao da točku 3. zaključka izaslanika Ilije Filipovića smatra štetnom po vitalni nacionalni interes bošnjačkoga naroda.

Izaslanik Ilija Filipović izjavio je da je zaključak pod rednim brojem 02-50-1-16-17/08 od 15. 5. 2008. samo modificirana verzija zaključka pod brojem 01,02-50-1-18-8/08 od 23. 4. 2008.

Klub izaslanika hrvatskoga naroda smatra argumentaciju Kluba izaslanika bošnjačkoga naroda neprihvatljivom i neutemeljenom.

Prvi zamjenik predsjedatelja Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH dr. Mladen Ivanić osporavao je navod izaslanika Hazima Rančića glede kršenja odredaba Poslovnika Doma naroda, navodeći da je u potpunosti ispoštovao odredbe Poslovnika.

Klub izaslanika srpskoga naroda smatra da sporna točka 3. zaključka izaslanika Ilije Filipovića nije štetna po vitalni nacionalni interes bošnjačkog naroda.

Nakon rasprave u kojoj su sudjelovali navedeni izaslanici, Klub izaslanika bošnjačkoga naroda pozvao se na vitalni nacionalni interes, nakon čega je rasprava o zaključku prekinuta te se pristupilo glasovanju.

Prvo je obavljeno glasovanje o tome je li točka 3. zaključka izaslanika Ilije Filipovića, koja glasi:

„Dom naroda Parlamentarne skupštine BiH obvezuje Vijeće ministara BiH da pokrene postupak osnivanja novog RTV kanala na hrvatskome jeziku, unutar Javnog RTV servisa BiH, na temelju odredaba članka 9. stavak (2) Zakona o Javnom radiotelevizijskom sustavu BiH”, **štetna po vitalni nacionalni interes bošnjačkoga naroda.**

Klub izaslanika bošnjačkoga naroda, s tri glasa “za”, očitovao se da spornu točku zaključka smatra štetnom po vitalni nacionalni interes bošnjačkoga naroda.

Klub izaslanika hrvatskoga naroda, s pet glasova “protiv”, očitovao se da spornu točku zaključka ne smatra štetnom po vitalni nacionalni interes bošnjačkoga naroda.

Klub izaslanika srpskoga naroda, s pet glasova “protiv”, očitovao se da spornu točku zaključka ne smatra štetnom po vitalni nacionalni interes bošnjačkoga naroda.

Nije postignuta suglasnost za pokretanje pitanja vitalnog nacionalnog interesa te je, sukladno članku 162. Poslovnika Doma naroda, osnovano Zajedničko povjerenstvo za rješavanje vitalnog nacionalnog interesa, za čije su članove izabrani: Hazim Rančić iz Kluba izaslanika bošnjačkoga naroda, Ilija Filipović iz Kluba izaslanika hrvatskoga naroda i Zoran Koprivica iz Kluba izaslanika srpskoga naroda.

Nakon očitovanja o štetnosti sporne točke po vitalni nacionalni interes, pristupilo se glasovanju o sljedećim točkama zaključka izaslanika Ilije Filipovića:

1. „Dom naroda Parlamentarne skupštine BiH neupitno se zalaže za zakonito i stabilno poslovanje javnih emitera i snažno podupire istinito, cjelovito, nepristrano, pravedno i pravodobno informiranje javnosti o svim događajima u Bosni i Hercegovini i ostvarivanje prava informiranja javnosti, ravnopravno na jezicima sva tri konstitutivna naroda u Bosni i Hercegovini, u duhu međunarodnih i europskih propisa i standarda, kao i odredaba Ustava Bosne i Hercegovine“
2. „Dom naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine smatra da je bitan uvjet jednakopravnosti naroda i građana Bosne i Hercegovine i da je to jedan od temeljnih opstanaka samoodrživosti i dugoročne stabilnosti zemlje“.

Točka 1. zaključka **usvojena** je s 10 glasova „za“ i tri „suzdržana“ glasa, a točka 2. zaključka **usvojena** je s 10 glasova „za“ i tri „suzdržana“ glasa.

Budući da je povučeno pitanje vitalnog nacionalnog interesa o točki 3. zaključka izaslanika Ilije Filipovića, nije obavljeno glasovanje.

Nakon očitovanja o zaključku izaslanika Ilije Filipovića, pristupilo se glasovanju o sljedećem zaključku izaslanika Adema Ibrahimpašića:

1. „U cijelosti primijeniti Zakon o Javnom RTV sustavu i Zakon o Javnom RTV servisu. Za realiziranje ovoga zaključka zadužiti Ministarstvo prometa i komunikacija.“
2. „Zadužiti Vijeće ministara BiH da u idućih pet godina iz proračuna osigura iznos od 56.000.000 KM za ulaganje u digitalizaciju prijenosne i produkcijske mreže.“
3. „Povisiti RTV pristojbu na minimalno 10 KM radi stabiliziranja poslovanja i sanacije dugova“.

Točka 1. zaključka odbijena je s tri glasa „za“, devet glasova „protiv“ i jednim „suzdržanim“ glasom. Točka 2. zaključka odbijena je s tri glasa „za“ i 10 glasova „protiv“, kao i točka 3. zaključka, s jednim glasom „za“, 10 glasova „protiv“ i dva „suzdržana“ glasa.

#### **Ad-4. Prijedlog zakona o Fiskalnom vijeću Bosne i Hercegovine (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda je, s 12 glasova „za“ i jednim glasom „protiv“, usvojio Zakon o Fiskalnom vijeću BiH u predloženom tekstu.

#### **Ad-5. Prijedlog okvirnog zakona o zaštiti i spašavanju ljudi i materijalnih dobara od prirodnih ili drugih nesreća u Bosni i Hercegovini (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

O ovoj je točki dnevnoga reda raspravljao Slobodan Šaraba.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Okvirni zakon o zaštiti i spašavanju ljudi i materijalnih dobara od prirodnih ili drugih nesreća u Bosni i Hercegovini, s dva amandmana koji su istovjetni usvojenim amandmanima u Zastupničkom domu. Amandmani glase:

##### **Amandman I.**

U članku 9. stavak (2) mijenja se i glasi:

„Pripadnici profesionalnih snaga zaštite i spašavanja mogu biti upućeni kao pomoć u druge države. Pripadnici dobrovoljnih snaga zaštite i spašavanja mogu biti upućeni kao pomoć u druge države isključivo uz dobrovoljni pristanak, koji daju u pisanom obliku.“

##### **Amandman II.**

U članku 25. stavak (4) mijenja se i glasi:

„Entiteti i Brčko Distrikt svoje će zakone o civilnoj zaštiti i spašavanju i druge propise donijeti i uskladiti s odredbama ovoga Zakona u roku od godine dana od dana stupanja na snagu ovoga Zakona.“

## **Ad-6. Prijedlog zakona o poljoprivredi, prehrani i ruralnom razvoju Bosne i Hercegovine (drugo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

U raspravi o ovoj točki dnevnog reda sudjelovali su Alma Čolo i Slobodan Šaraba.

Dom naroda je, s 12 glasova „za“ i jednim glasom „protiv“, usvojio Zakon o poljoprivredi, prehrani i ruralnom razvoju Bosne i Hercegovine, sa 17 amandmana koji su istovjetni usvojenim amandmanima u Zastupničkom domu. Amandmani glase:

### **Amandman I.**

**U članku 1. u stavku (1) iza točke d)** dodaje se nova točka e), koja glasi:

„e) utvrdi okvirne ciljeve sektora poljoprivrede i ruralnog razvoja i definira okvirne mjere potrebne za njihovo ostvarenje“.

### **Amandman II.**

**U članku 3. točka c) mijenja se i glasi:**

„c) “Poljoprivredno gospodarstvo” podrazumijeva proizvodnu jedinicu, i s tehničkog i s gospodarskog gledišta, kojom se jednoobrazno upravlja i koja se bavi proizvodnjom poljoprivrednih proizvoda; ili održava zemljište koje se više ne koristi za proizvodnju u dobrom poljoprivrednom i okolišnom stanju. Gospodarstvo se može baviti i drugim dodatnim (nepoljoprivrednim) proizvodnim i uslužnim djelatnostima.

U ostalom dijelu teksta Zakona uskladiti terminologiju kao u točki c) u različitim padežima.

**U istome članku u točki i) iza riječi “diverzificiranja”** u zagradi napisati značenje riječi koje glasi “(raznolikosti)”

**U istome članku iza točke l)** dodaju se nove toč. **m) , n), o) i p)** koje glase:

**m) Prehrana** podrazumijeva pristup i raspoloživost visokokvalitetne i zdravstveno ispravne hrane, odnosno svake tvari ili proizvoda prerađenog, djelomično prerađenog ili neprerađenog, a namijenjenog konzumiranju ljudi ili se može očekivati da će ga ljudi konzumirati i odnosi se na sve proizvode agroindustrijskog kompleksa, od njive do trpeze.

**n) Autohtona vrsta i pasmine životinja** podrazumijeva skup životinja iste vrste koje se, zbog zajedničkog podrijetla i prilagodbe specifičnim životnim prilikama, međusobno podudaraju u značajnim pasminskim oznakama i morfološkim i fiziološkim svojstvima. Ta svojstva životinje jedne pasminske skupine moraju sigurno prenositi na svoje potomstvo.

**o) Tradicionalna proizvodnja i tradicionalni proizvod na bazi biljnih i životinjskih komponenata** podrazumijeva proizvodnju biljnih, životinjskih i proizvoda na bazi bilja i životinjskih supstancija, koja se, u odnosu na konvencionalnu proizvodnju, razlikuje po načinu proizvodnog procesa, a sukladno dobroj proizvođačkoj praksi i bez obzira na mjesto podrijetla. Tradicionalni proizvod je proizvod koji, u odnosu na slične proizvode iste kategorije, ima značajke koje ga razlikuju od ostalih konvencionalnih proizvoda, bez obzira na mjesto podrijetla. Tradicionalni proizvod mora biti izrađen od tradicionalne sirovine ili imati tradicionalan sastav ili tradicionalan način proizvodnje i/ili prerade.“

**p) Sljedivost (mogućnost praćenja)** je mogućnost ulaženja u trag hrani, hrani za životinje, životinji koja proizvodi hranu odnosno služi za proizvodnju hrane, sirovini ili tvari koja je namijenjena ugrađivanju ili se očekuje da će biti ugrađena u hranu ili u hranu za životinje, kroz sve faze proizvodnje, prerade i distribucije.“

### **Amandman III.**

**U članku 4. u stavku (1) točka a)** mijenja se i glasi :

„a) aktiviranje neiskorištenih prirodnih i ljudskih resursa, razvoj održivog, konkurentnog i dinamičnog sektora poljoprivrede, šumarstva i prehrane“.

**Iza točke a) dodaje se nova točka b),** koja glasi:

„b) povećanje stupnja zadovoljavanja potreba stanovništva vlastitom hranom i zamjena uvoza hrane domaćom proizvodnjom za koju postoje prirodni i drugi uvjeti te smanjenje vanjskotrgovinskog deficita poljoprivredno-prehrambenih proizvoda“.

**Dosadašnje toč. b), c), d) i e) postaju toč. c), d), e) i f).**

**U istome članku iza točke f) dodaje se nova točka g),** koja glasi:

„g) omogućivanje primjerenog životnog standarda i pridonosenje stabilnosti poljoprivrednog dohotka i prehrambene sigurnosti stanovništva koje se u što većoj mjeri podmiruje domaćim konkurentnim poljoprivrednim proizvodima“.

### **Amandman IV.**

**U članku 10. u stavku (1) točka c)** mijenja se i glasi: “Ured za usklađivanje i koordinaciju sustava plaćanja.”

Kroz cijeli tekst Zakona riječi: "Uprava za usklađivanje sustava plaćanja" zamjenjuju se riječima: „Ured za usklađivanje i koordinaciju sustava plaćanja" u različitim padežima.

### **Amandman V.**

**U članku 12. u stavku (13) u točki e)** iza riječi: „suradnji s“ dodaju se riječi: “Uredom za usklađivanje i koordinaciju sustava plaćanja“, a preostali dio teksta briše se.

**U istome članku u stavku (13) u točki h)** ispred riječi „priprema“ dodaju se riječi: “u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH“, a ostali dio teksta nastavlja se.

### **Amandman VI.**

#### **„Članak 13.**

**(Odgovornost i obveze za usklađivanje sustava plaćanja) mijenja se i glasi:**

(1) Radi osiguravanja usklađivanja sustava plaćanja koje obavljaju nadležna entitetska i tijela Brčko Distrikta BiH, u svrhu potpore mjerama politike u sektoru poljoprivrede, prehrane i ruralnog razvoja, Ministarstvo je odgovorno za dosljednost, transparentnost i koordinaciju sustava plaćanja.

(2) S ciljem jačanja i usklađivanja postojećih sustava plaćanja, praksi i procedura u entitetima i Brčko Distriktu BiH, Ministarstvo izvršava sljedeće zadatke:

a) u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, razvija pravni okvir za uspostavu i razvoj institucionalnih struktura za potporu u provođenju mjera politike i privlačenja sredstava EU te sredstava iz drugih međunarodnih fondova;

b) uspostavlja jedinstvene prakse i procedure za funkcije odobravanja, izvršenja i računovodstvenih transakcija u sektoru poljoprivrede, prehrane i ruralnog razvoja, koje će biti primijenjene u entitetima i Brčko Distriktu BiH;

c) u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, usuglašava sustav upravnog nadzora koji će osigurati transparentnost i dostupnost podataka o svim mjerama potpore i isplatama;

d) u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, uspostavlja kontrolne funkcije;



- e) promiče ujednačenu primjenu procedura za isplate i zahtjeve na svim razinama, a koji su sukladni pravilima EU;
- f) koordinira obuku osoblja na svim razinama radi osiguranja jedinstvene primjene procedura i pravilno provođenje mjera;
- g) pruža pomoć u uspostavi registara iz članka 15. ovoga Zakona i drugih evidencija te koordinira rad odgovarajućih službi tehničkih timova na svim razinama u svrhu konzistentne primjene sustava referentne registracije i sustava za skladištenje podataka unutar sveobuhvatnog tehničkog okvira;
- h) ostvaruje komunikaciju s platnim organizacijama i drugim unutarnjim i vanjskim tijelima glede procedura i razmjene podataka u statističke i druge svrhe, na zahtjev;
- i) uspostavlja efektivni usklađeni sustav za praćenje i ocjenjivanje, sukladno najboljoj europskoj praksi;
- j) identificira i pomaže razvoj drugih relevantnih službi, s ciljem promicanja poljoprivrednih i prehrambenih proizvoda;
- k) identificira i pomaže razvoj i provođenje mjera uvozno-izvoznog režima i intervencije na tržištu.

#### **Amandman VII.**

**Članak 14. (Zadaća Uprave za usklađivanje) briše se.**

#### **Amandman VIII.**

**U članku 15. u stavku (1) u točki b) u drugoj rečenici između riječi: "pravnih i/ili fizičkih osoba" brisati rastavni veznik "ili".**

**U istome članku u stavku (5) između riječi: "fizička ili pravna" briše se rastavni veznik "ili" i zamjenjuje sastavnim veznikom "i".**

#### **Amandman IX.**

**U članku 17. riječ „Komitet“ u različitim padežima zamjenjuje se riječju „Odbor“.**

**U istome članku u stavku (1) u točki h) riječi: "uspostava sinergija" zamjenjuju se riječima: "h) usklađenost u radu", a preostali dio teksta nastavlja se.**

#### **Amandman X.**

**U članku 18. u stavku (1) iza riječi „uspostavlja“ dodaju se riječi: "u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH".**

#### **Amandman XI.**

**U članku 19. stavak (1) riječi: „Ministarstvo uspostavlja“ zamjenjuju se riječima: „osniva se“.**

#### **Amandman XII.**

**U članku 20. stavak (3) riječi: „Uprave za usklađivanje“ zamjenjuju se riječima: "Ureda za usklađivanje i koordinaciju sustava plaćanja", a ostali dio teksta nastavlja se.**

#### **Amandman XIII.**

**U članku 21. stavak (2) mijenja se i glasi:**

**"Ministarstvo ima pravo određene zadatke povjeravati laboratorijima izvan BiH, ako takvih nema u BiH".**

#### **Amandman XIV.**

**U članku 22. stavak (1) riječi: " ( u daljnjem tekstu: rezerve)" zamjenjuje se riječima: "(u daljnjem tekstu: robne rezerve)".**

**U istome članku u st. (2), (3), i (4) riječ "rezerve" zamjenjuje se riječima: "robne rezerve" u različitim padežima.**

### **Amandman XV.**

**U članku 23. stavak (1)** mijenja se i glasi: “Ministarstvo, u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, uspostavlja sustav za praćenje i ocjenjivaje BiH za sektor te slijedi smjernice i najbolje prakse EU kojima se progresivno uvodi Zajednički okvir za praćenje i ocjenjivanje EU:“

### **Amandman XVI.**

**U članku 25. st. (2) i (3)** mijenjaju se i glase:

„(2) Inspekcijski nadzor nad primjenom ovoga Zakona i propisa donesenih na temelju njega provode nadležna entitetska i tijela Brčko Distrikta BiH posredstvom nadležnih inspekcijskih službi.

(3) Ministarstvo, u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, osigurava redovitu obuku inspektora i jedinstvenu primjenu procedura za rad i mjere u sektoru poljoprivrede, prehrane i ruralnog razvoja, sukladno zahtjevima integracije u EU.“

**Dosadašnji stavak (4) briše se**, a stavak (5) postaje stavak (4).

### **Amandman XVII.**

**U članku 26. u stavku (2)** iza riječi “sredstva” brišu se riječi: “po stupanju na snagu ovoga Zakona” i zamjenjuju riječima: “u roku od godinu dana od dana stupanja na snagu ovoga Zakona”.

**U istome članku u stavku (3)** iza riječi: “druge propise” dodaju se riječi: “u roku od godinu dana”, a preostali dio teksta nastavlja se.

**U istome članku u stavku (5)** brišu se riječi: “po stupanju na snagu ovoga Zakona” i zamjenjuju riječima: “u roku od godinu dana od dana stupanja na snagu ovoga Zakona.”

**U istome članku stavak (6) mijenja se i glasi:** “Ministarstvo će, u suradnji s nadležnim entitetskim i tijelima Brčko Distrikta BiH, započeti uspostavu poljoprivredno-tržišno-informacijskog sustava u roku od godinu dana od dana stupanja na snagu ovoga Zakona“, a stavak (7) briše se te dosadašnji stavak (8) postaje stavak (7).

Dosadašnji čl. 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25. i 26. postaju čl. 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24. i 25.

#### **Ad-7. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o polaganju pravosudnog ispita u Bosni i Hercegovini (prvo čitanje) - predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

O ovoj je točki dnevnoga reda raspravljao Božo Rajić.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Prijedlog zakona o o izmjenama i dopunama Zakona o polaganju pravosudnog ispita u Bosni i Hercegovini u prvom čitanju.

#### **Ad-8. Prijedlog zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (prvo čitanje) – predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

O ovoj je točki dnevnoga reda raspravljala Dušanka Majkić.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Prijedlog zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine u prvom čitanju.

## **Ad-9. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o policijskim službenicima Bosne i Hercegovine (prvo čitanje) – predlagatelj: Vijeće ministara BiH**

Nije vođena rasprava o ovoj točki dnevnoga reda.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o policijskim službenicima Bosne i Hercegovine u prvom čitanju.

## **Ad-10. Informacija o stanju sigurnosti u Bosni i Hercegovini u 2007. godini**

U raspravi o ovoj točki dnevnoga reda sudjelovali su: Dušanka Majkić, Slobodan Šaraba, Branko Zrno i Alma Čolo.

Dom naroda u prvom krugu glasovanja, s devet glasova „za“ i četiri glasa „protiv“, nije primio k znanju Informaciju te se, zbog nepostojanja entitetske većine, pristupilo drugom krugu glasovanja.

Dom naroda u drugom krugu glasovanja, s osam glasova „protiv“ i pet glasova „za“, **nije primio** k znanju Informaciju o stanju sigurnosti u Bosni i Hercegovini za 2007. godinu.

Dom naroda Parlamentarne skupštine usvojio je zaključke koje je predložilo Zajedničko povjerenstvo za obranu i sigurnost:

1. U izradi budućih informacija o stanju sigurnosti u Bosni i Hercegovini, Ministarstvo sigurnosti BiH treba primijeniti novu metodologiju izrade, čiji su osnovni sadržajni elementi određeni, prije svega, Sigurnosnom politikom BiH, pri čemu informacija treba biti jasna i rađena jedinstvenom komparativnom metodom.
2. U izradi sljedeće informacije, Ministarstvo sigurnosti BiH treba utvrditi popis sigurnosnih prioriteta u Bosni i Hercegovini te sačiniti prijedlog njihova rješavanja za određeno razdoblje, kako bi Parlamentarna skupština BiH mogla nadzirati proces njihovog rješavanja. Zajedničko povjerenstvo za obranu i sigurnost BiH i PSBiH pružit će potrebnu potporu Ministarstvu sigurnosti BiH pri izradi cjelovite informacije, u dijelu koji se odnosi na potrebu intenziviranja suradnje svih institucija BiH i subjekata koji trebaju sudjelovati u njezinoj izradi.
3. U izradi sljedeće informacije, Ministarstvo sigurnosti BiH treba detaljno obraditi i pitanje korupcije u BiH te dati prijedlog mjera za borbu protiv takvoga djelovanja.
4. Radi stvaranja boljih uvjeta za rad agencija za provedbu zakona u Bosni i Hercegovini, a time i boljeg sigurnosnog okruženja, potrebno je razmotriti raspoložive mogućnosti za njihov smještaj u neperspektivne vojne objekte te inzistirati na što kraćem roku za uređenje pitanja prijenosa vlasništva nad njima.
5. Donošenje Strategije za borbu protiv neovlaštene proizvodnje i stavljanja u promet opojnih droga, te posjedovanja i omogućivanja uživanja opojnih droga treba biti prioritetna zadaća i naći se na prvom mjestu u Informaciji.
6. Nužno je da Vijeće ministara BiH što prije u parlamentarnu proceduru dostavi zakonske propise na razini BiH o transportu i osiguranju većih količina novca i vrijednosnih papira. Također, potrebno je otkloniti uočene slabosti u zakonskim propisima iz područja sigurnosti uopće, radi popravljivanja postojećega stanja.
7. Zajedničko povjerenstvo za obranu i sigurnost Parlamentarne skupštine BiH obvezuje se za organiziranje posebnog sastanka s ministrom sigurnosti BiH i njegovim zamjenikom te ravnateljima sigurnosnih agencija BiH, uključujući i ravnatelja BHMAC-a, radi sagledavanja problema navedenih u Informaciji o stanju sigurnosti i predlaganja određenih mjera za njezino prevladavanje.

Dom naroda usvojio je i zaključak koji je predložila izaslanica Dušanka Majkić, a koji glasi:

„Dom naroda Parlamentarne skupštine BiH traži od Ministarstva sigurnosti BiH da u roku od 30 dana sačini novu informaciju o stanju sigurnosti u Bosni i Hercegovini za 2007. godinu, s analizom stanja sigurnosti i prijedlogom mjera, te je dostavi Parlamentarnoj skupštini BiH na razmatranje“.

#### **Ad-11. Informacija o radu Tužiteljstva Bosne i Hercegovine za 2007. godinu**

U raspravi o ovoj točki dnevnog reda sudjelovali su: Dušanka Majkić, Slobodan Šaraba, Alma Čolo i Ivo Miro Jović.

U prvom krugu glasovanja Dom naroda, s osam glasova „za“ i četiri glasa „protiv“, nije primio k znanju Informaciju te se, zbog nepostojanja entitetske većine, pristupilo drugom krugu glasovanja.

U drugom krugu glasovanja Dom naroda, s pet glasova „protiv“ i sedam glasova „za“, **nije primio** k znanju Informaciju o radu Tužiteljstva Bosne i Hercegovine za 2007. godinu, ali je usvojio sljedeći zaključak:

„Dom naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine traži od Ministarstva pravde Bosne i Hercegovine da najžurnije donese strategiju i kriterije o prioritetima u procesuiranju predmeta kaznenih dijela ratnog zločina“.

Sjednica je prekinuta u 20.15 sati.

\*\*\*

Sjednica je započela u 16 sati.

Sjednicom je predsjedao Sulejman Tihić, predsjedatelj Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH.

Sjednici je bilo nazočno 11 izaslanika.

Odsutnost su opravdali izaslanici: Hazim Rančić, Slobodan Šaraba, Božo Rajić i Zoran Koprivica.

Osim izaslanika, na sjednici Doma naroda bili su predstavnici Vijeća ministara BiH, međunarodnih organizacija i sredstava javnog priopćavanja.

#### **Ad-12. Izvješće o radu Pravobraniteljstva Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine**

U raspravi o ovoj točki dnevnog reda sudjelovali su: Dušanka Majkić, Branko Zrno i Alma Čolo.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Izvješće o radu Pravobraniteljstva Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine.

#### **Ad-13. Izvješće o zaštiti osobnih podataka u Bosni i Hercegovini i o radu Povjerenstva za zaštitu podataka za 2007. godinu**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Izvješće o zaštiti osobnih podataka u Bosni i Hercegovini i o radu Povjerenstva za zaštitu podataka za 2007. godinu.

#### **Ad-14. Izvješće o radu Ureda za razmatranje žalbi u 2007. godini**

O ovoj je točki dnevnog reda raspravljala Dušanka Majkić.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Izvješće o radu Ureda za razmatranje žalbi u 2007. godini sa sljedećim zaključkom:

“Zadužuje se Vijeće ministara BiH da unutar svojih zakonskih nadležnosti poduzme potrebne mjere za otklanjanje problema u organiziranju rada i popuni Ured za razmatranje žalbi s još dva člana, te da o poduzetim mjerama obavijesti Dom naroda Parlamentarne skupštine BiH.“

#### **Ad-15. Izvješće o radu i financijsko izvješće Agencije za poštanski promet Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Izvješće o radu i financijsko izvješće Agencije za poštanski promet Bosne i Hercegovine za razdoblje od 1. 1. 2007. do 31. 12. 2007. godine.

#### **Ad-16. Izvješće o radu Upravnog odbora Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Izvješće o radu Upravnog odbora Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine sa sljedećim zaključcima:

1. „Usvaja se Izvješće o radu Upravnog odbora Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine za 2007. godinu.“
2. „Zadužuje se Vijeće ministara BiH da radi daljnjeg poticanja izvoza razmotri mogućnosti povećanja financijskih kapaciteta Izvozno–kreditne agencije Bosne i Hercegovine izravnom financijskom potporom i/ili izmjenama Zakona o Izvozno–kreditnoj agenciji Bosne i Hercegovine.“
3. „Zadužuje se Upravni odbor Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine da u sljedeće izvješće za Parlamentarnu skupštinu Bosne i Hercegovine uključi informacije o gospodarskim granama i subjektima koji su koristili potporu Izvozno–kreditne agencije Bosne i Hercegovine“.

#### **Ad-17. Godišnje izvješće Centralne banke Bosne i Hercegovine za 2007. godinu**

O ovoj je točki dnevnoga reda raspravljala Dušanka Majkić.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Godišnje izvješće Centralne banke Bosne i Hercegovine za 2007. godinu sa sljedećim zaključcima:

1. “Zadužuje se Vijeće ministara BiH da, nakon usuglašavanja s entitetskim i kantonalnim vlastima, te vlastima Brčko Distrikta BiH, izradi strategiju i utvrdi poslovnu politiku i mjere s konkretnim rješenjima kojima će se: omogućiti monetarna stabilnost, stabilno i za investicije povoljno okruženje, ublažiti negativne (prijeteće) moguće visoke stope inflacije (više od 5%), omogućiti rast domaćih i stranih ulaganja, povećati domaća proizvodnja, a naročito ona izvozno orijentirana.“
2. “Zadužuju se nadležna povjerenstva Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine da, zajedno s Vijećem ministara BiH i nadležnim ministarstvima, u vezi s pitanjem deficita i inflacije, izrade prijedlog mjera, planova, programa, i zakonskih rješenja za suzbijanje

deficita i inflacije, kao i prijedlog puta do suficita, kako bi sljedeća izvješća Centralne banke BiH bila pozitivna i kako bi se na terenu osjetio boljitak kod svih građana.“

3. “Obvezuje se Vijeće ministara BiH da u roku od 90 dana izradi analizu poslovnog okružja u Bosni i Hercegovini, te kroz najšire konzultacije pripremi cjelovit program mjera i aktivnosti koje će omogućiti da Bosna i Hercegovina bude poželjno mjesto za ulaganje, i za strane i za domaće investitore.“

#### **Ad-18. Finacijsko izvješće Centralne banke Bosne i Hercegovine za 2007. godinu**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Finacijsko izvješće Centralne banke BiH za 2007. godinu.

#### **Ad-19. Razmatranje Programa mjera za primjenu Sporazuma CEFTA**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio Program mjera za primjenu Sporazuma CEFTA sa sljedećim zaključcima:

1. “Usvaja se Program mjera Vijeća ministara BiH za primjenu Sporazuma CEFTA.“
2. „Zadužuje se Vijeće ministara BiH da polugodišnje izvješćuje Parlamentarnu skupštinu BiH o primjeni Sporazuma CEFTA, kao i o poduzetim ili planiranim mjerama za otklanjanje eventualnih teškoća i problema u njegovoj primjeni.“
3. „Zadužuje se Vijeće ministara BiH da Parlamentarnoj skupštini BiH dostavlja tromjesečne informacije o robnoj razmjeni Bosne i Hercegovine s inozemstvom.“

#### **Ad-20. Razmatranje izvješća o radu povjerenstava Doma naroda za 2007. godinu:**

- 1) Povjerenstva za financije i proračun
- 2) Ustavno-pravnog povjerenstva
- 3) Povjerenstva za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, promet i veze

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je usvojio navedena izvješća o radu povjerenstava Doma naroda za 2007. godinu.

#### **Ad-21. Davanje suglasnosti za ratificiranje Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske investicijske banke kojim se reguliraju aktivnosti Europske investicijske banke u Bosni i Hercegovini**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine Europske investicijske banke kojim se reguliraju aktivnosti Europske investicijske banke u Bosni i Hercegovini.

#### **Ad-22. Davanje suglasnosti za ratificiranje Sporazuma o suradnji u području obrane između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Grčke Republike**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Sporazuma o suradnji u području obrane između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Grčke Republike.

**Ad-23. Davanje suglasnosti za ratificiranje Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Bank Austria Creditanstalt AG –Projekt rekonstrukcije i proširenja vodovodnog sustava u općini Posušje**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Bank Austria Creditanstalt AG – Projekat rekonstrukcije i proširenja vodovodnog sustava u Općini Posušje.

**Ad-24. Davanje suglasnosti za ratificiranje Ugovora o zajmu – Reorganizacija projekta obnove elektroenergetskog sustava – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Ugovora o zajmu – Reorganizacija projekta obnove elektroenergetskog sustava – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj.

**Ad-25. Davanje suglasnosti za ratificiranje Ugovora o Amandmanu – kojim se izmjenjuje i dopunjuje Ugovor o zajmu od 2. studenog 2000. amandmanima od 5. prosinca 2001. i 23. veljače 2004. – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Ugovora o Amandmanu – kojim se izmjenjuje i dopunjuje Ugovor o zajmu od 2. studenog 2000. amandmanima od 5. prosinca 2001. i 23. veljače 2004. – između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj.

**Ad-26. Davanje suglasnosti za ratificiranje Konvencije o pristupu informacijama, sudjelovanju javnosti u odlučivanju i pristupu pravdi u okolišnim pitanjima**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Konvencije o pristupu informacijama, sudjelovanju javnosti u odlučivanju i pristupu pravdi u okolišnim pitanjima.

**Ad.-27. Davanje suglasnosti za ratificiranje Fakultativnog protokola uz Konvenciju protiv mučenja i drugih okrutnih, neljudskih ili ponižavajućih postupaka ili kažnjavanja**

U raspravi nitko nije sudjelovao.

Dom naroda jednoglasno je dao suglasnost za ratificiranje Fakultativnog protokola uz Konvenciju protiv mučenja i drugih okrutnih, neljudskih ili ponižavajućih postupaka ili kažnjavanja.

Sjednica je okončana u 16.40 sati.

Sastavni dio ovog Zapisnika čini neautorizirani transkript 17. sjednice Doma naroda.

**TAJNIK**  
**DOMA NARODA**  
Marin Vukoja, v.r

**PREDSJEDATELJ**  
**DOMA NARODA**  
Dipl. iur., Sulejman Tihić, v.r.